

**៣០ មីនា ១៩៩៧**

**ថ្ងៃសោកនាជកម្ពុជា**

**THE MARCH 30, 1997 TRAGEDY**



**រៀបរៀងដោយ**

**គណបក្ស សម រង្ស៊ី រំខែ មីនា ២០០១**

# បរិយាយសោកនាដកម្មដោយស្នាមឈាម និងទឹកភ្នែកមុខរដ្ឋសភា ថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៩៧

សោកនាដកម្មដោយអំពើហិង្សាចោកគ្រាប់បែកដៃចំនួន៤គ្រាប់ មកលើក្រុមបាតុករអហិង្សានៅមុខមន្ទីររដ្ឋសភា កាលពីថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៩៧ គិតមកដល់ថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ២០០១ គឺមានរយៈពេល៤ឆ្នាំកន្លងផុតទៅហើយ ។ ប៉ុន្តែស្នាមឈាម និងសម្រែកឈឺចាប់របស់អ្នកស្លាប់ អ្នករងរបួសក្នុងពេលនោះ ហាក់ដូចជានៅថ្មីៗនៅឡើយ ហើយបានក្លាយទៅជាប្រវត្តិសាស្ត្រដ៏មហាសែនឈឺចាប់មួយដែលអ្នកស្រឡាញ់សេរីភាព យុត្តិធម៌ និងប្រជាធិបតេយ្យ ចងចាំជារៀងរហូត ។ ជាពិសេសនៅពេលណាដែលគេធ្វើដំណើរឆ្លងកាត់មុខមន្ទីររដ្ឋសភានោះ គេនឹកឃើញភ្លាមដល់មេដឹកនាំឃោរឃៅផ្តាច់ការដែលហ៊ានសំលាប់ខ្មែរគ្នាឯងដោយខ្វះសតិសម្បជញ្ញៈ ។

គេនៅចាំថា ព្រឹកថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៩៧ លោក សម រង្ស៊ី បានដឹកនាំធ្វើបាតុកម្មអហិង្សាមួយនៅមុខមន្ទីររដ្ឋសភា ។ បាតុកម្មនេះមានមនុស្សគ្រប់ស្រទាប់វណ្ណៈជាច្រើនរយនាក់ ចូលរួមដើម្បីទាមទារអោយរដ្ឋាភិបាលកែទម្រង់ប្រព័ន្ធតុលាការដ៏មហាពុករលួយ ដែលជាបុព្វហេតុនាំឲ្យមានអំពើអយុត្តិធម៌នៅក្នុងសង្គមជាតិ ។ ប៉ុន្តែការទាមទារយុត្តិធម៌ និងលទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យនេះ ពុំមានមេដឹកនាំខ្មែរណាម្នាក់ទទួលយកទៅដោះស្រាយឡើយ ។ ផ្ទុយទៅវិញ គេបានបង្កើតនូវមហាសោកនាដកម្មយ៉ាងព្រៃផ្សៃបំផុត ដោយបានធ្វើឲ្យទីលានមុខមន្ទីររដ្ឋសភាដិតដាមដោយស្នាមឈាម និងទឹកភ្នែកព្រមទាំងសម្រែកឈឺចាប់របស់បាតុករស្លូតត្រង់ ។

វេលាម៉ោង៨និង៣០នាទីព្រឹក ក្នុងពេលដែលស្រ្តីតំណាងជនរងគ្រោះដោយអំពើអយុត្តិធម៌ កំពុងរៀបរាប់ពីទុក្ខសោកដោយសារតុលាការពុករលួយ

ស្រាប់តែសួរគ្រាប់បែកចំនួន៤គ្រាប់ បានផ្ទុះយ៉ាងសន្ធាប់ជ្រែកក្រុមបាតុករ អហិង្សាដែលកំពុងឈរទាមទារយុត្តិធម៌នៅមុខមន្ទីររដ្ឋសភារាប់រយនាក់ ហើយ លេចឮជាសម្រែកគួរឱ្យរន្ធត់ជាទីបំផុត ។ មនុស្សជាច្រើននាក់បានស្លាប់ភ្លាមៗ ជិតដាមដោយឈាមក្រហមឆ្លៀតគួរឱ្យសង្វេគក្រែកលែង ឯមនុស្សរាប់រយនាក់ ទៀតត្រូវរងរបួស ស្រែកថ្ងូរលាន់គ្រលួច ដង្ហោយរកឱ្យខ្ចីពុកម្តាយបងប្អូនកូន ចៅ និងញាតិមិត្ត ឱ្យជួយដោយសំលេងតក់ស្លុតគួរឱ្យអាណិតអាសូរហួសវាចា នឹងថ្ងៃ ។

ក្រុមឃាតកស៊ីឈ្នួលអ្នកកាន់អំណាច ដែលជាអ្នកបោកគ្រាប់បែកសំលាប់ក្រុមបាតុករអហិង្សាយ៉ាងព្រៃផ្សៃទាំងនោះ ក្រោយពេលដែលពួកគេបាន បោកគ្រាប់បែកសំលាប់ខ្មែរក្នុងងួចហើយ គេបានរត់ចូលទៅកាន់តំបន់ដែល ការពារដោយក្រុមអង្គរក្សលោក ហ៊ុន សែន នៅក្រោយវត្តបទុមវតី ដោយ សុវត្ថិភាព ។ រហូតមកដល់ពេលនេះ ក្រុមឃាតកស៊ីឈ្នួលទាំងនោះ រួច ខ្លួនយ៉ាងរំភើយ គ្មានតុលាការ ឬច្បាប់ឯណាហ៊ានប៉ះពាល់ពួកគេបានឡើយ ដោយសារពួកគេមានមេដឹកនាំចិត្តអន្សតិរិយ ចាំការពារគេពីក្រោយខ្នងយ៉ាង គយើន ។ ប៉ុន្តែភ្នាក់ងារស៊ើបអង្កេត F B I របស់អាមេរិកបានបង្ហាញភស្តុតាង និងមុខមាត់ក្រុមឃាតកស៊ីឈ្នួលទាំងនោះខ្លះៗរួចមកហើយ ដែលមិនយូរទេ ក្រុមឃាតកស៊ីឈ្នួល និងមេឃាតកដែលជាអ្នកបញ្ជាពីក្រោយខ្នង ប្រាកដជា ត្រូវបាន F B I វែកមុខជាពុំខាន ។

សោកនាដកម្មថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៩៧ គឺជាស្នាដៃមហាស្នេហាស្រ្តី ដ៏មហាសែនឈឺចាប់ខ្លោចផ្សាដែលមេដឹកនាំឃោរឃៅផ្តាច់ការបញ្ជាឱ្យឃាតក ស៊ីឈ្នួល មកបោកគ្រាប់បែកសំលាប់បាតុករអហិង្សាយ៉ាងកំហែលជាទីបំផុត ដោយបាតុករទាំងនោះគ្មានកំហុសអ្វីបន្តិចទាល់តែសោះ ។ វិញ្ញាណកូនអ្នក ដែលបានស្លាប់ដោយអយុត្តិធម៌លើទីលានប្រជាធិបតេយ្យ នៅមុខមន្ទីររដ្ឋសភា

មិនទាន់បានស្តាប់នៅឡើយទេ ដរាបណាមេដឹកនាំឃោរឃៅផ្តាច់ការ និងក្រុម  
ឃាតកស៊ីឈ្នួលពុំទាន់ត្រូវបានគេផ្ដន្ទាទោសទៅតាមផ្លូវច្បាប់ ។ វិញ្ញាណកូន  
អ្នកទាំងនោះ កំពុងតែដង្ហោយហៅឲ្យកូនខ្មែរស្នេហាជាតិទាំងអស់ក្រោកឡើង  
តស៊ូដើម្បីទាមទារយុត្តិធម៌ និងលទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យ រហូតទទួលបានជោគជ័យ  
យ៉ាងពិតប្រាកដ ។

សោកនាដកម្មថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៩៧ គឺជាសោកនាដកម្មពោរពេញ  
ដោយស្នាមឈាម និងទឹកភ្នែក ព្រមទាំងសម្រែកឈឺចាប់ដែលយើងពុំអាចធ្វើការ  
ពណ៌នាឲ្យបានសព្វគ្រប់នូវអ្វីដែលយើងបានឃើញនោះឡើយ ព្រោះអីវាជា  
សោកនាដកម្មដែលមេដឹកនាំសំលាប់ប្រជាពលរដ្ឋខ្លួនឯងយ៉ាងអតតិ ។ ស្នាម  
ឈាម និងទឹកភ្នែករបស់ក្រុមបាតុកមហិង្សាដែលគេផ្តាច់ជីវិតដោយគ្មានធម៌  
មេត្តា នៅមុខមន្ទីររដ្ឋសភា បានស្ថិតនៅជាប់ជានិច្ចក្នុងឧត្តមគតិ និងអារម្មណ៍  
របស់អ្នកស្នេហាយុត្តិធម៌ និងស្នេហាលទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យសេរី ហើយគេនឹង  
យកគំរូវិវាទដីក្រាហានរបស់អ្នកទាំងនោះមកអនុវត្តដើម្បីទាមទារយុត្តិធម៌ និង  
លទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យរហូតដល់បានសំរេចតាមបំណងប្រាថ្នាជាក់ជាមិនខាន ។

សោកនាដកម្មថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៩៧ ត្រូវបានគេចារទុកជា  
ប្រវត្តិសាស្ត្រថាជាថ្ងៃមេដឹកនាំផ្តាច់ការអាយ៉ងយួនសំលាប់ប្រជាពលរដ្ឋខ្លួនឯង  
យ៉ាងឃោរឃៅព្រៃផ្សៃជាទីបំផុត តាមរយៈអំពើពោកគ្រាប់បែកសំលាប់បាតុករ  
ស្លូតត្រង់នៅមុខមន្ទីររដ្ឋសភា ។ អំពើយង់ឃ្នងរបស់ជនផ្តាច់ការនេះ បានត្រូវ  
ប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរដែលស្រឡាញ់សេរីភាព និងយុត្តិធម៌នៅទូទាំងប្រទេសធ្វើការ  
ថ្កោលទោសយ៉ាងខ្លាំងក្លាបំផុតដោយមិនអាចអត់អោនឲ្យបានឡើយ ។

សម្លេងថ្លុចថ្លូដោយក្តីឈឺចាប់ក្នុងអន្លង់សោកនាដកម្មថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា  
ឆ្នាំ១៩៩៧ និងស្នាមឈាមដីក្រហមឆ្អិនឆ្អោរបស់អ្នកស្នេហាយុត្តិធម៌ ស្នេហា

លទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យ ដែលបានប្តូរជាជីវិតមុខមន្ទីររដ្ឋសភានាពេលនោះ ជាគំរូ  
វិភាគដ៏ប្រពៃថ្លៃថ្នាំបំផុតសំរាប់កូនខ្មែរជំនាន់ក្រោយ ។

យើងមានមោទនភាពខ្លាំងណាស់ ដោយសារគណបក្សសម រង្ស៊ី បាន  
សាងសង់ចេតិយ៍នៅលើសួនច្បារមុខមន្ទីររដ្ឋសភា ដើម្បីឧទ្ទិសដល់វិញ្ញាណក្ខន្ធ  
អ្នកស្នេហាយុត្តិធម៌ ស្នេហាលទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យ ស្នេហាជាតិទឹកដីដែលបានស្លាប់  
ដោយសារអំពើឃោរឃៅរបស់មេដឹកនាំផ្តាច់ការដែលគ្មានវិចារណញ្ញាណ ។  
ការសាងសង់ចេតិយ៍របស់គណបក្សសម រង្ស៊ី គឺជាសក្ខីភាពមួយ ដែលបាន  
បញ្ជាក់ថាខ្មែរចេះស្រលាញ់ខ្មែរ និងឲ្យតំលៃជីវិតមនុស្សថ្លៃលើសអ្វីៗទាំងអស់ ។

យើងសូមបូងសូងឲ្យវិញ្ញាណក្ខន្ធអ្នកស្នេហាយុត្តិធម៌ ស្នេហាលទ្ធិប្រជា  
ធិបតេយ្យ និងអ្នកស្នេហាជាតិទឹកដីដែលបានស្លាប់នៅក្នុងមហាសោកនាដកម្ម  
ថ្ងៃទី៣០ ខែមីនា ឆ្នាំ១៩៩៧ នៅមុខមន្ទីររដ្ឋសភាបានទៅកាន់សុគតិភព កុំ  
បីឃ្លៀងឃ្លាតឡើយ ។

# បញ្ជីរាយនាមអ្នកស្តាប់ក្នុងពេលបាតុកម្ម នៅមុខបន្ទីររដ្ឋសភា

- ១-លោក ជេត ជួនការតុប
- ២-លោក ហាន មុនី
- ៣-លោក សំ សារិន
- ៤-កញ្ញា យង់ សុខនេវ
- ៥-កញ្ញា យង់ ស្រី
- ៦-លោកស្រី យស សេរ្យុប
- ៧-កុមារី ចន្ទី ភក្តី
- ៨-កុមារា រស់ សេរ្យ
- ៩-កញ្ញា សុខ ខេង
- ១០-លោក យឿន យន
- ១១-លោក ជាំ ណាង
- ១២-លោក ណាម ធី

**កំណត់សំគាល់ :**

មានអ្នកបាត់បង់ជីវិតចំនួនប្រមាណ៧នាក់ទៀត ដែលគេមិនស្គាល់  
ឈ្មោះ ហើយត្រូវបានឃើញដោយអ្នកសារពត៌មាន និងអ្នកសង្កេតការណ៍  
ជាតិនិងអន្តរជាតិ បន្ទាប់ពីមានការបោះគ្រាប់បែកទៅលើហ្វូងបាតុករ និង  
អ្នកដែលកំពុងឈរ ឬធ្វើដំណើរជិតខាង ។



**លោក ជួនតារាវុធ**

លោក ជួនតារាវុធ ភេទប្រុស អាយុ២៩ឆ្នាំ

- កើតនៅថ្ងៃទី២៦ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៦៨ នៅទីក្រុងភ្នំពេញ
- ជាវេជ្ជបណ្ឌិត ដែលបានបញ្ចប់ការសិក្សា នៅមហាវិទ្យាល័យវេជ្ជសាស្ត្រ ក្នុងឆ្នាំ១៩៩៣ (ជំនាន់ទី១៤) នៅទីក្រុងភ្នំពេញ ។
- ជាសមាជិកគណៈកម្មាធិការនាយកនៃគណបក្សជាតិខ្មែរ (គ.ជ.ខ) និងជាអ្នកកាសែតប្រឆាំង ដែលមានឈ្មោះថា “អ្នកប្រយុទ្ធ” ។
- បានរៀបការជាមួយនាង ប៊ុត វ៉ារុន មានកូនចំនួន២នាក់ ។
- ទទួលមរណភាព នៅមុខមន្ទីរពេទ្យស្រីរាជ ។



**ហាន មុន្នី**

ហាន មុន្នី ភេទប្រុស អាយុ ៣២ឆ្នាំ

- កើតនៅថ្ងៃទី២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ១៩៦៥ នៅភូមិកំពង់ចំលង ឃុំមហាខ្លុង ស្រុកកោះស្វទិន ខេត្តកំពង់ចាម ។
- កំរិតវប្បធម៌ : មធ្យមសិក្សាបឋមភូមិ
- ជាសន្តិសុខនៃគណបក្សជាតិខ្មែរ (មុនចូលបំរើ គ.ជ.ខ ជាទាហាន នៅក្នុងកងយោធពលខេមរភូមិន្ទ) ។
- បានរៀបការ មានកូនចំនួន១នាក់ ។
- ទទួលមរណភាពនៅមុខមន្ទីររដ្ឋសភា ក្នុងខណៈពេលដែលគាត់ការពារ លោក សម រង្ស៊ី ។





**សំ សារិន**

សំ សារិន ភេទប្រុស អាយុ ៥០ឆ្នាំ

- កើតនៅឆ្នាំ១៩៤៧ នៅភូមិដីឥដ្ឋ ឃុំដីឥដ្ឋ ស្រុកកៀនស្វាយ ខេត្តកណ្តាល
- ជានាយទាហាន និងជាសកម្មជន គ.ជ.ខ
- កំរិតវប្បធម៌ : មធ្យមសិក្សាបឋមភូមិ
- បានរៀបការ មានកូនចំនួន៥នាក់ ។
- ទទួលមរណភាពនៅមន្ទីរពេទ្យ ព្រះនរោត្តមសីហនុ(អតីតពេទ្យរុស្ស៊ី) ។



**យង់ សុខនេវ៉ា**

យង់ សុខនេវ៉ា ភេទស្រី អាយុ២០ឆ្នាំ

-កើតនៅឆ្នាំ១៩៧៤ នៅភូមិបុរីកម្មករ ឃុំបែកចាន ស្រុកអង្គស្នួល ខេត្តកណ្តាល ។

-កំរិតវប្បធម៌ : ថ្នាក់ទី៦ ថ្មី

-ជាកម្មកររោងចក្រកាត់ដេរ ជិនណាន់ នៅទីក្រុងភ្នំពេញ ។

-បានចូលរួមធ្វើបាតុកម្ម ជាមួយកម្មកររោងចក្រកាត់ដេរលើកដំបូងបង្អស់ ដែលដឹកនាំដោយលោក សម រង្ស៊ី ។

-ទទួលមរណភាព នៅមន្ទីរពេទ្យកាល់ម៉ែត ។



### **យង់ស្រី**

យង់ ស្រី ភេទស្រី អាយុ ២១ឆ្នាំ

- កើតនៅថ្ងៃទី១៣ ខែមិថុនា ឆ្នាំ១៩៧៦ នៅភូមិព្រៃរមាស ឃុំបឹងធំ ស្រុកអង្គស្នួល ខេត្តកណ្តាល ។
- កំរិតវប្បធម៌ : ថ្នាក់ទី៥ ថ្មី
- ជាកម្មកររោងចក្រកាត់ដេរ ជីនណាន់ នៅទីក្រុងភ្នំពេញ ។
- បានចូលរួមធ្វើបាតុកម្ម ជាមួយកម្មកររោងចក្រកាត់ដេរលើកដំបូងបង្អស់ ដែលដឹកនាំដោយលោក សម រង្ស៊ី ។
- ទទួលមរណភាព នៅមន្ទីរពេទ្យ ព្រះនរោត្តមសីហនុ (អតីតពេទ្យរុស្ស៊ី) ។



**យស់ សៀម**

យស់ សៀម ភេទស្រី អាយុ៣៦ឆ្នាំ

-កើតនៅឆ្នាំ១៩៦១ នៅភូមិកណ្តាលដើម ឃុំរលាំងត្រើល ស្រុកសំរោង  
ទង ខេត្តកំពង់ស្ពឺ ។

-កំរិតវប្បធម៌ : ថ្នាក់ទី៣ ថ្មី

-ជាកម្មកររោងចក្រកាត់ដេរ ជិនណាន់ នៅទីក្រុងភ្នំពេញ ។

-ជាស្ត្រីមេម៉ាយ មានកូន៣នាក់ ។

-បានចូលរួមធ្វើបាតុកម្ម ជាមួយកម្មកររោងចក្រកាត់ដេរលើកដំបូងបង្អស់  
ដែលដឹកនាំដោយលោក សម រង្ស៊ី ។

-ទទួលមរណភាព នៅមន្ទីរពេទ្យ កាល់ម៉ែត ។



### **ចន្ទី ភក្ដី**

ចន្ទី ភក្ដី ភេទស្រី អាយុ១៣ឆ្នាំ ជាសិស្សនៃអនុវិទ្យាល័យ  
បឹងកេងកង ។

-កើតនៅឆ្នាំ១៩៨៤ នៅភូមិពែងមាសជើង ឃុំស្ពឺ ស្រុកចំការលើ ខេត្ត  
កំពង់ចាម ។

-បានចូលរួមធ្វើបាតុកម្ម ដើម្បីតវ៉ាប្រឆាំងនឹងអំពើអយុត្តិធម៌ ។

-ទទួលមរណភាព នៅមន្ទីរពេទ្យ កាល់ម៉ែត ។



រស់ សេន្យ

រស់ សៀ ភេទប្រុស អាយុ ១៣ឆ្នាំ

- កើតនៅឆ្នាំ១៩៨៤ នៅភូមិទួលព្រះវិហារ ស្រុកត្បូងឃ្មុំ ខេត្តកំពង់ចាម ។
- ជាក្មេងកំព្រា ហើយបានរស់នៅជាមួយបងប្រុស ដែលជាព្រះសង្ឃនៅវត្តមហាមន្ត្រី ។
- កំរិតវប្បធម៌ : ថ្នាក់ទី៥ ថ្មី
- បានចូលរួមធ្វើបាតុកម្មប្រឆាំងនឹងអំពើអយុត្តិធម៌ ។
- ទទួលមរណភាព នៅមន្ទីរពេទ្យ ព្រះកុសុមៈ (អតីតពេទ្យលោកសង្ឃ)។



**សុខ ខេង**

សុខ ខេង ភេទស្រី អាយុ ១៨ឆ្នាំ

-កើតនៅឆ្នាំ១៩៧៩ នៅភូមិ ពែងមាសជើង ឃុំស្ទឹង ស្រុកចំការលើ ខេត្ត  
កំពង់ចាម ។

-កំរិតវប្បធម៌ : ថ្នាក់ទី៧ ថ្មី

-បានចូលរួមធ្វើបាតុកម្ម ដើម្បីតវាប្រឆាំងនឹងអំពើអយុត្តិធម៌ ។

-ទទួលមរណភាព នៅមន្ទីរពេទ្យកាល់ម៉ែត ។



**ជា ណាង ហេវ ឌាន គួង**

ជា ណាង ភេទប្រុស អាយុ២៨ឆ្នាំ ជាគ្រូបង្រៀននៅអនុវិទ្យាល័យ  
វត្តភ្នំ ។

- កើតនៅឆ្នាំ១៩៦៩ នៅទីក្រុងភ្នំពេញ
- កំរិតវប្បធម៌ : មធ្យមសិក្សាកំរិត២
- អ្នកបើកបរឡានដឹកទឹកសុទ្ធ “ឆ្លងកាត់មុខរដ្ឋសភា” ។
- បានរៀបការ មានកូនចំនួន១នាក់ ។
- ទទួលមរណភាព នៅមន្ទីរពេទ្យក្នុងប្រទេសវៀតណាម ។





**យឿន យន**

យឿន យន ភេទប្រុស អាយុ១៧ឆ្នាំ ជាសិស្សអនុវិទ្យាល័យ  
ព្រះយុគន្ទរ ។

- កើតនៅឆ្នាំ១៩៨០ នៅភូមិចំបក់ ឃុំពុតស ស្រុកបាទី ខេត្តតាកែវ ។
- កំរិតវប្បធម៌ : ថ្នាក់ទី៨ ថ្មី
- រស់នៅវត្តមហាមន្ត្រី
- បានចូលរួមធ្វើបាតុកម្ម ដើម្បីតវាប្រឆាំងនឹងអំពើអយុត្តិធម៌ ។
- ទទួលមរណភាពនៅមន្ទីរពេទ្យ ព្រះនរោត្តមសីហនុ(អតីតពេទ្យរុស្ស៊ី)។



**ណម ធី**

ណម ធី ភេទប្រុស អាយុ៣៧ឆ្នាំ

-កើតនៅឆ្នាំ១៩៦០ នៅភូមិព្រែកតាកេ ឃុំកោះធំ ស្រុកកោះធំ ខេត្ត  
កណ្តាល ។

-កំរិតវប្បធម៌ : ថ្នាក់ទី៤ ចាស់

-ជាអ្នករត់ម៉ូតូខុប និងជាសកម្មជនគណបក្សជាតិខ្មែរ ។

-បានរៀបការ មានកូនចំនួន ៥នាក់ ។

-ទទួលមរណភាពនៅមន្ទីរពេទ្យ ព្រះកុសុមៈ (អតីតពេទ្យលោកសង្ឃ)។





